

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 70 (2008)  
**Heft:** 10

**Vorwort:** Beflügelt  
**Autor:** Zweifel, Ueli

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

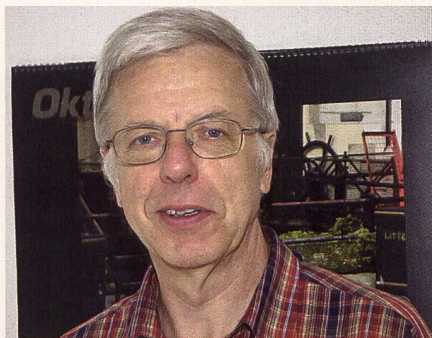
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Beflügelt



Die Gründung des SVLT geht auf das Jahr 1924 zurück. Damals erkannten Persönlichkeiten aus der Deutsch- und der Westschweiz das Potenzial des technischen Fortschritts für eine produktive, die Ernährung sichernde Landwirtschaft. Sie hatten sich mit der neuen Berufsorganisation ein wirksames Instrument der Interessenvertretung in die Hand gegeben. Das Ziel: auf breiter Basis Schulungs- und Informationsarbeit leisten und die landwirtschaftliche Sonderstellung im Strassenverkehrsrecht sowie bei der Treibstoffbesteuerung erkämpfen und sichern. Ohne die Kosten ausser Acht zu lassen, gehörten von allem Anfang Verkehrssicherheit, Gesundheitsschutz und Unfallverhütung dazu.

Der SVLT hat sich folgende Arbeitsbereiche auf die Fahne geschrieben: «Interessenvertretung im Strassenverkehr, «Weiterbildung» in Landtechnik, Verkehrserziehung und EDV, «Beratung» unter anderem zu Verkehrszulassungen, Bremsystemen und Pflanzenschutzgeräte sowie «Information» über Fachzeitschrift, Internet und Merkblätter. Doch alles kostet Zeit und Geld. Weil nun gewisse Einnahmen weniger oder nicht mehr fließen und neue Aufgaben anstehen, ist eine Erhöhung des Zentralkassenbeitrags unumgänglich geworden. (Bericht zur Delegiertenversammlung ab Seite 26). Der Dank richtet sich an die Delegierten. Sie haben sich grossmehrheitlich hinter den Geschäftsausschuss gestellt und einer spürbaren Erhöhung des Zentralkassenbeitrags zugestimmt – ein Vertrauensbeweis, der Flügel verleiht.

Ueli Zweifel

### Titelbild:

Technik der Vollernter, damit auch schwierige Erntebedingungen gemeistert werden. (Bild: Ueli Zweifel)

## LT extra

Selbstfahrende Zuckerrübenvollernter ..... 4



## Fütterungstechnik

Kälber und Jungviehfütterung: Drei Strategien ..... 8  
Kälberaufzucht – Basis für die Leistungskuh von morgen ..... 13  
Welches Fütterungssystem hat Zukunft? ..... 16

## Futterbau

Mechanisierung am Steilhang ..... 18

## Aktuell

Wettpflügen Schweiz, Weltmeister im Wett-pflügen, 66. Olma, Partikelfilterprojekt, Kosten-deckende Einspeisevergütung, Maschinenring Schweiz, Silieren auf japanisch, Solarenergie ..... 20

## Sektionen

BL/BS: Mitgliederaktion, AG, LU: Kurse, Nachruf Erich Gautschi ..... 22

## Sous la loupe

Agriculture de précision ..... 24

## SVLT

In die Zukunft investiert ..... 26



Kursprogramm ..... 30  
G40 ..... 32  
Leserreise EIMA ..... 33

## Energieforum

Wasserkraft vor Ort nutzen ..... 34



Günstig und sauber heizen mit Holz ..... 37

## Maschinenmarkt

Aufrechter Gang der Auslegermäher ..... 42  
Omnibib schliesst Lücke ..... 43  
Pöttinger Parade ..... 44

Impressum ..... 46